



주소: 경기도 화성시 향남읍 발안공단로 92-23 전화: 031-8059-1261
홈페이지: www.hsbluebird.co.kr 팩스: 031-8059-1265
화성시외국인복지센터(Hwaseong Immigrants Community Service Center)

대중교통 이용시

- 발안 바다마트 앞 (13-1, 33-1, 10, 8472번) 버스 승차 → 구문천리 하차(도보 5분)
- 수원역 10번 출구 버스정류장, 안중행 8472번 승차 → 구문천입구 하차(도보 5분)

자가용 이용시

- 서해안고속도로 비봉 IC 또는 발안 IC → 39번 국도 (안중방향) → 화성시외국인복지센터

이용시간

- 화~일 : 09:00~18:00 / 월요일 · 공휴일 : 휴관

화성시외국인복지센터는

외국인 주민들의 **인권을 존중하는!**

외국인 주민들과 함께 **조화로운 사회를 만들어가는!**

외국인 주민들과 함께 **글로벌화를 이끌어 가는!**

화성시외국인복지센터가 되도록 앞장서겠습니다.

어거더동무

www.hsbluebird.co.kr

CONTENTS

www.hsbluebird.co.kr
2019 하반기
Vol.19



05

08



13

발행인 노경신(아델리나 수녀)
편집인 박지혜(문화홍보)
발행일 2019년 12월 31일
발행처 경기도 화성시 향남읍
발안공단로 92-23
문의 Tel 031-8059-1261
Fax 031-8059-1265
E-mail hsbluebird@naver.com

여는 말

03 센터장 노경신 아델리나 수녀

2019 하반기 HOT ISSUE

외국인주민 공동체 이모저모

센터 포커스 1

10 스키장 힐링 나들이

센터 포커스 2

11 외국인주민 직업능력개발사업

센터 포커스 3

12 2019 한국어말하기대회

2020년 주요 프로그램 안내

2019 행복나눔



센터장
노경신 아델리나 수녀

2019년을 돌이켜 보니 즐겁고 보람된 시간과
어렵고 힘들었던 시간들이 함께 떠오릅니다.
개관 10주년 행사, 9개 나라의 공동체별로 떠났던
봉사활동이나 문화체험, 방글라데시의 이드와 캄보디아의 쏘츠남 등
자국의 명절 행사, 제과제빵 교육생들과 바리스타 교육생들이
연말 송년 행사 때 열었던 작은 카페, 송년행사 때의 한국어 수업 수료식,
자신의 꿈을 여러 사람들 앞에서 발표했던 말하기 대회 등은
외국인 주민들과 함께 했던 즐겁고 보람된 시간이었습니다.

하지만 5월에 비와 바람 때문에 가슴 졸이며 준비했던
세계문화축제, 돼지열병 확산으로 갑작스럽게 행사를 연기하여
모든 것을 다시 계획하고 준비해야 했던 가을 체육대회 등
저희들을 무척 당황하게 만들었던 일들도 있었습니다.

이 모든 일들을 통해 센터는 또 한 단계 성장하는 한 해를 보냈습니다.
이러한 10년의 시간들이 모여 오늘의 센터가 만들어졌고,
외국인들의 안식처로 자리 잡아 왔습니다. 화성시외국인복지센터와
함께하는 모든 외국인 주민분들과 봉사자분들, 후원자분들
그리고 늘 센터의 행사에 한마음으로 협조해 주시는
유관기관들 덕분에 더욱 안정되고 발전되어왔음에 감사드립니다.

2020년에도 더욱 감사하는 마음으로 열심히 즐겁게
화성시 외국인 주민들을 위해서 일하는 화성시외국인복지센터가 되겠습니다.
감사합니다.



7
JUL

태권도! 제2회 안산컵 국제친선 태권도대회 우승!

화성시외국인복지센터의 "태권도동아리" 를 아시나요? 화성시외국인복지센터를 이용하는 외국인 주민들이 태권도를 배우는 동아리입니다. 태권도 동아리가 올해 7월 안산 상록수체육관에서 열린 안산컵 국제친선 태권도대회에서 우승을 거두었습니다. 이 대회에는 20개국 650여명의 외국인 및 내국인이 참여했다고 해요. 화성시외국인복지센터 태권도 동아리 너무 자랑스럽습니다.^^



8
AUG

해피스타트 자동차정비과정 "현대모터스튜디오" 견학

해피스타트 자동차정비과정 학생들과 함께 현대모터스튜디오에 견학을 다녀왔습니다. 현대모터스튜디오는 자동차를 만드는 공정부터 에어백 체험, 신차 탑승, 3D 체험 등 자동차와 관련된 다양한 체험을 할 수 있는 공간으로 학생들은 공정 과정을 직접 보고, 부품을 만지고 체험하여 자동차 산업에 대해 배울 수 있는 뜻깊은 시간을 보냈다고 합니다.



9
SEP

외국인주민과 함께하는 "한가위 행복나눔"

외국인주민과 함께하는 추석행사! 한국의 문화를 알릴 수 있는 날이자 고국을 떠나 가족들이 그리울 외국인주민들에게 전통음식도 나누고, 다양한 전통놀이와 전통공연을 즐길 수 있는 날이기도 합니다. 다채로운 행사를 경험하고 이웃의 따뜻함을 전하는 날이 되었길 바랍니다.



가을이 성큼! 힐링나들이 양평으로 떠나요!

낙엽이 떨어지는 가을! "다문화 벗들과 함께 하는 힐링 나들이" 에하투어, 투탐투어, 모션투어, 가이드협동조합에서 함께 해주셨습니다. 바로 경기도 양평으로 다녀왔는데요. 따뜻한 날씨 멋진 풍경 두물머리, 이재효갤러리의 멋진 작품들까지! 성큼 다가온 가을을 느낄 수 있는 하루였습니다.



10
OCT

한국 생활 적응! "쓰레기분리수거"부터 차근차근

10월 외국인주민 한국어교육으로 화성시 에코센터와 함께 '쓰레기 분리수거' 교육을 실시하였습니다. 외국인 주민들이 한국 생활에서 어려워하는 것이 쓰레기 분리수거인데요. 나라마다 쓰레기 분리방법이 다르기 때문이라고 합니다. 이제는 올바른 쓰레기 분리수거! 어렵지 않겠죠^^



11
NOV

행복화성! 어깨동무 명랑 운동회!

매년 가을이면 진행되는 어깨동무 명랑 운동회! 올해는 날씨가 추워져 하길중학교 실내체육관에서 진행했습니다. 팀을 4팀으로 나눠 여러가지 게임과 응원전을 펼쳤는데, 정말 그 열기가 너무 뜨거웠다고 합니다. 스트레스도 풀고 상품도 받고! 함께 웃고 즐기며 행복한 시간을 보냈습니다.



오늘은 김장하는 날, 겨울맞이 김장행사

외국인주민분들이 기대하는 날! 바로 한국의 대표음식인 김치를 직접 담그는 김장 행사입니다. 내국인과 외국인주민이 함께 김치를 담그고, 김장 김치와 함께 따뜻한 밥한끼를 나누는 날로 많은 외국인주민분들이 참가해주셨습니다. 맛있게 담근 김치를 함께 즐기니 맛도 2배! 행복도 2배!



12
DEC

2019년 사업보고회 및 한국어말하기대회

12월 15일 사업보고회 및 한국어말하기대회가 열렸습니다. 1부에서는 팔페라 제이보이스와 마술사 니키의 공연으로 문을 열고 한해 동안 센터의 활동을 담은 동영상 상영부터 한국어 3학기 수료식과 센터에서 열심히 활동해준 분들의 표창이 있었습니다. 2부는 한국어 학생들이 열심히 준비한 말하기 대회가 성황리에 개최되었는데요. 각 반의 장기 자랑과 응원전 모두 정말 멋졌다고 합니다!



외국인주민 공동체 이모저모

한국문화 체험 활동 1

베트남 공동체 여름 문화체험

7월 14일, 에버랜드 캐리비안베이

★ 베트남 공동체가 여름 문화체험으로 캐리비안베이를 방문했다고 해요. 여름을 시원하게 보낼 수 있는 방법은 바로 물놀이죠?! 다함께 물놀이와 미끄럼틀 놀이기구 즐기며 공동체를 더욱 단단하게 할 수 있는 좋은 시간을 보냈어요. 함께 즐기니 재미도 기쁨도 2배!



방글라데시 공동체 여름 문화체험

7월 27일, 대전 머드축제

★ 방글라데시 공동체가 머드축제에 유명한 대전에서 특별한 여름을 보냈다고 합니다. 머드축제는 서해의 대표적인 여름축제죠? 방글라데시 친구들 모두 온몸에 머드를 묻히고 색다른 추억을 쌓았다고 하네요. 해수욕도 즐기고, 머드축제도 즐기기도 1석 2조!



스리랑카 공동체 여름 문화체험

7월 28일, 가평 수상레저

★ 스리랑카 공동체가 무더운 여름을 시원한 수상레저로 보냈습니다. 가평은 수상레저로 잘 알려져있는 곳인데요. 친구들 모두 한국의 수상레저를 처음 접하고 즐기면서 새로운 체험을 했다고 합니다. 사진으로만 봐도 참 즐거워 보이네요!^^



네팔 공동체 단합 활동

8월 4일, 내린천 래프팅

★ 네팔 공동체 친구들과 색다른 여름을 보내는 방법! 바로 내린천 래프팅입니다. 도착해서 열심히 교육을 받고 보트에 탑승했습니다. 날씨도 좋아 하늘도 예쁘고 보트를 타며 시원한 경치 속에서 여름 단합활동을 마쳤다고 합니다. 네팔 친구들 진짜 부러워요~^^



미얀마, 우즈베키스탄, 필리핀 공동체 여름캠프

8월 11일 에버랜드 캐리비안베이

★ 미얀마공동체, 우즈베키스탄 공동체, 필리핀 공동체가 함께 캐리비안베이를 방문했어요! 큰 파도풀과 다양한 물놀이 기구를 탑승해보고, 노천 스파에서 일하면서 쌓인 피로도 풀며 시원하고 행복한 시간을 보냈어요. 무엇보다 세 공동체가 함께해서 더 즐거웠던 것 같아요!



캄보디아 가을 소풍

10월 27일 남이섬

★ 캄보디아 공동체에서는 단풍이 예쁜 계절 가을, 남이섬과 뽕피 프랑스에 다녀왔어요. 남이섬은 예쁜 단풍으로 뒤덮여 한국의 단풍을 느껴보고 싶다는 친구들의 바람이 이루어졌는데요. 노랑게 물든 은행나무와 빨간 단풍나무가 정말 예뻐했다고 하네요.



지역사회 봉사활동 2

스리랑카 공동체 봉사활동

7월 21일, 딸기농장 봉사활동

★ 스리랑카 공동체가 무더운 여름, 딸기농장으로 봉사활동을 다녀왔다고 합니다. 스리랑카 친구들은 함께 딸기농장에서 딸기가 잘 재배될 수 있도록 땅을 고르는 작업을 진행했어요^^ 일을 다 마치고 먹은 밥은 정말 꿀맛이었다고 합니다! 스리랑카 공동체 수고했어요~^^





캄보디아공동체 봉사활동

9월 1일, 아델리움 봉사단과 함께 아파트 양로원
사랑의 도시락 전달 및 발안 환경정화활동 봉사활동

★ 캄보디아 공동체가 화성시 아델리움 봉사단과 함께 아파트 양로원 어르신들에게 전달할 도시락을 만들었다고 합니다. 맛있는 반찬을 직접 만들어서 더욱더 뜻깊었다고 하네요. 도시락 전달 후에는 발안만세시장 주변에 쓰레기를 줍는 환경정화활동도 진행하였습니다. 친구들 덕분에 깨끗한 거리를 볼 수 있었다고 합니다. 지역사회를 위해 봉사하는 캄보디아 공동체 친구들 참 멋있어요!^^



미얀마공동체 봉사활동

10월 20일, 양로원 봉사활동

★ 미얀마 공동체가 가을을 맞이하여 양로원에 봉사활동을 다녀왔습니다. 바로 화성시 정남면에 위치한 성녀 루이제의 집에 다녀왔는데요. 양로원에 거소하시는 분들께 맛있는 간식도 나누어드리고, 발에 잡초를 제거하고 양로원을 청소하는 봉사활동을 하였다고 합니다. 밝게 웃으시는 거소자 분들 모습에 미얀마 공동체 친구들도 뿌듯한 하루였다고 합니다. 수고했어요!^^



우즈베키스탄 공동체 봉사활동

11월 3일 돌다섯해누리 봉사활동

★ 우즈베키스탄 공동체가 돌다섯해누리를 방문했습니다. 마당의 낙엽을 줍고 시설을 청소하고, 점심시간에는 시설에 계시는 분들에게 선물(간식)을 전달하였어요. 짧은 시간이었지만 반겨주시고 작은 선물에 기뻐하는 거소자 분들 덕분에 마음 한 편이 따뜻한 해졌답니다.



필리핀 공동체 봉사활동

11월 3일 발안 환경정화 봉사활동

★ 필리핀 공동체가 11월 발안만세시장 근처의 쓰레기를 치우는 환경정화 봉사활동을 진행하였습니다. 추워지는 날씨였지만 많은 필리핀 친구들이 함께해주었는데, 덕분에 발안만세시장이 깨끗해졌습니다. 지나가는 분들이 격려도 해주시고 응원도 해주셔서 기분이 참 좋았다고 하네요!



베트남 & 인도네시아 봉사활동

9월 14일, 체리농장 봉사활동

★ 베트남 & 인도네시아 공동체가 체리농장으로 봉사활동을 다녀왔습니다. 체리농장에서 잡초제거와 체리 나무 밑의 부직포 제거 작업을 했다고 하네요. 체리는 보통 6월에 수확할 수 있다고 합니다. 체리농장에서 열심히 일하고 먹은 도시락도 꿀맛이었다고 하네요!^^



인도네시아 공동체 문화교류활동

9월 14일, 문화행사

★ 인도네시아 공동체가 단합활동으로 문화행사를 진행했다고 합니다. 약 300여명이 참석했다고 하네요. 정말 큰 행사였네요^^ 인도네시아 문화행사는 인도네시아 문화공연과 전통음식 부스운영으로 이루어졌다고 합니다. 맛있는 음식과 즐거운 공연 즐거운 하루가 되었겠네요!



방글라데시 & 스리랑카공동체 문화교류활동

9월 5일, 크리켓 경기

★ 방글라데시 공동체와 스리랑카공동체의 크리켓 경기가 열렸습니다. 크리켓은 생소할 수도 있는 운동인데요. 서남아시아쪽에서는 프로 경기가 있을 정도로 유명한 운동이라고 합니다. 안전하게 재미있게 경기하는 친구들을 보니 경기에 참여하고 싶은 마음이 들었는데, 맘 흘리며 자국에서 즐겨하던 스포츠를 다른 나라 외국인친구들과 함께 즐기는 모습이 참 보기 좋았어요!



우즈베키스탄 공동체 무료급식 활동

12월 9일, 화성시외국인복지센터

★ 우즈베키스탄 친구들의 전통음식 나눔으로 12월 9일 화성시외국인복지센터에는 양꼬치의 맛갈스러운 향기가 센터 전체에 진동을 했는데요~친구들의 정성으로 구워진 양꼬치라 그런지 더욱더 맛있었어요. 빵과 함께 양꼬치를 먹으면서 우즈베키스탄의 음식 문화에 대해서 알아볼 수 있는 귀중한 시간이었어요. 내년에도 맛있는 양꼬치, 기대해도 될까요?



스키장 힐링(Healing) 여행

우리 화성시외국인복지센터에서는 외국인주민의 안정적인 정착을 돕고 행복한 한국사회 정착을 위해 예하투어, 모션투어, 투타투어로부터 후원을 받아 다양한 프로그램을 진행하고 있습니다. ^^

하반기에는 겨울스포츠로 유명한 스키를 타러 스키장에 다녀왔습니다.

겨울이지만 따뜻한 날씨 덕분에 신나게 스키를 타고왔는데요 ^^

지금부터 흥미진진 스키장 힐링 나들이~ 만나볼까요?!



스키장 나들이의 시작은 스키복으로 갈아입고 스키장비 착용하기!

멋진 스키복에 스키헬멧과 고글 그리고 장갑까지 든든히 착용하고 기초 스키부터 배웠답니다 ^^



정말 기분 최고~
처음 타보는 스키가
조금 어려웠지만,
다같이 함께하니
재미 2배, 기분 UP!



스키를 열심히
가르쳐주시고 도와주신
가이드님이라
한정 ^^



금강산도 식후경!
열심히 스키를 타기위해
맛있는 식사를
하였습니다.



외국인친구들과 함께 한 하루♥
외국인친구들 모두 처음 접하는
스키장에 신나고 재미있는 하루를 보냈다고 합니다~!
따뜻한 날씨에 익숙한 친구들은
특히 눈 설경이 정말 아름다웠다고 이야기했는데요.
일과 한국어 공부를 하느라 지쳤던 몸과 마음을
회복할 수 있는 시간이 되었길 바라요!
화성시 외국인주민 분들 모두 파이팅!
내년에도 한국에서 많은 추억 만들어봐요 ^^

외국인주민 직업능력개발사업

맛있는 냄새가 솔솔~ (제과제빵배우기)

화성시외국인복지센터 3층 카페테리아에서 진행된 제과제빵배우기는 목요일 평일반과 토요일 주말반 2개반으로 운영되었는데요, 정말 많은 학생들이 듣고 싶어하는 경쟁률이 굉장히 치열한 수업이었어요! 무화과 파이, 마들렌, 슈크림빵, 소보루빵, 단팥빵, 스위트를 다양한 빵을 직접 만들고 사무실에도 나누어주셨는데, 정말 맛있었습니다 ^^ 2019년 제과제빵배우기는 열심히 수강한 13명의 학생들이 수료하였습니다. 제과제빵배우기 내년에도 기대해주세요!



외국인복지센터에서 컴퓨터를 배워볼까요?!(정보화교육)

화성시외국인복지센터 2층 전산실에 진행된 정보화교육은 총 4회로 오전반, 오후반 2개반으로 나누어서 진행되었는데요, 컴퓨터기초수업과 엑셀수업으로 학생들은 높은 출석률을 보이며 총 1차 17명, 2차 24명이 수료하였습니다. 마지막 수업에서는 종강식 기념 컴퓨터 경진대회를 실시하였는데 제한된 시간에 멋지게 문서를 만들어내는 모습을 보니 참 열심히 공부했구나 알 수 있었어요~! 내년에도 정보화교실은 계속됩니다 ^^





2019 한국어 말하기 대회

2019년 한 해 동안 화성시외국인복지센터 한국어교실에서 갖고 닦은 한국어 실력을 검증할 수 있는 한국어 말하기 대회가 12월 15일 센터 3층에서 열렸습니다! 한국어 말하기대회는 한국어 교육생들이 매년 가장 기다리는 행사로 올해 또한 많은 외국인주민 분들이 참여해주셨습니다. 예선을 거쳐 선발된 예선 합격자 20명 중 치열한 예선전을 거쳐 결선에는 초급반 2명, 중급반 5명으로 총 7명이 본선에 진출하였습니다. 본선진출자는 "나의 꿈, 나의 소망" 라는 주제로 이야기를 시작했습니다. 작년도와 같이 외국인주민 여러분의 한국어 능력 수준이 다른 점을 고려하여 단계를 나누었고, 주제는 공통 주제로 대회를 진행하였습니다. 참가자들의 감동적인 사연 그리고 꿈과 소망 이야기에 눈물을 함께 흘리는 일도 있었는데, 자신의 이야기를 한국어로 이야기하는 외국인주민분들 그리고 본선 진출자들을 응원하는 각 반의 응원전까지 펼쳐져 감동적이고 다채로운 행사가 되었다고 합니다. 그럼 이제부터 멋진 한국어 말하기 대회 참가자들을 만나볼까요?!

초급반

한국에 시집와서 아들 태영이가 생겼다는 기쁨과 동시에 얼마 지나지 않아 사랑하는 남편을 하늘나라에 먼저 보냈어요. 하지만 사랑하는 나의 태영이를 위해서 나의 두번째 고향이 한국에서 당당한 엄마로 살고 싶어요.



알레안(필리핀)



아찌(몽골)

아이들을 사랑하는 저는 몽골에 돌아가면 사랑이 가득한 유치원을 만들고 싶어요. 그렇게 되면 맞벌이를 하는 아빠 엄마들이 마음 편하게 아이들 걱정없이 일 할 수 있겠죠?



중급반

저는 탐험을 좋아하는 네팔에서 온 비구람이에요. 저는 어릴 적부터 외국에서 살 수 있는 기회가 많아서 인도, 중국 등 여러 나라에 거주하면서 탐험을 즐겨요. 이제는 한국에서 일하면서 한국이라는 나라를 탐험하고 또 나중에 다른 나라에 간다면 꼭 한국의 이야기를 멋지게 알리고 싶어요.



비구람(네팔)



신이영(캄보디아)

아이들을 가르치는 것을 좋아하는 저는 캄보디아에서 역사를 가르치는 학교 선생님이 근무를 했어요. 하지만 돈을 벌기 위해서 잠시 그 꿈을 접고 한국에서 일하게 되었어요. 나중에 캄보디아에 돌아가면 한국어를 가르치는 선생님이 되고 싶어요.



응원전(무조건)



응원전(아모르파티)



응원전(하하하송)



탄진(미얀마)

저는 미얀마에서 온 탄진이에요. 한국에서는 1년 정도 있었는데 고향에서 고생하는 엄마 생각이 많아요. 빨리 한국에서 돈을 많이 벌어서 고향에서 고생하는 부모님의 품으로 돌아가 행복하게 살고 싶어요.



저는 한국을 사랑하는 우즈베키스탄에서 온 얼림전이라고해요. 저는 한국에서 공부도 열심히해서 토익시험에서 높은 점수를 받았어요. 한국과 우즈베키스탄을 위해서 열심히 노력하는 통역사가 되고 싶어요.



얼림전(우즈베키스탄)



박마리나(우즈베키스탄)

안녕하세요. 우즈베키스탄에서 온 박마리나라고 해요~ 저는 17살에 부모님과 함께 한국에 와서 생활하고 있어요. 대학교도 한국에서 졸업을 했고 한국을 많이 사랑하게 되었어요. 앞으로 제가 한국에서 할 수 있는 많은 것들을 상상하면서 오늘도 저는 꿈을 꾸고 있어요. 여러분들도 다양한 많은 꿈을 꾸면서 도전해보는 건 어떨까요? 제가 응원할게요.



대상 신이영(캄보디아)



최우수상 알레안(필리핀)



우수상 탄진(미얀마)



나의 꿈, 나의 소망에 대한 이야기! 외국인주민분들의 꿈과 소망을 들어보면서 서로를 더 이해할 수 있는 소중한 따뜻한 시간을 보냈습니다. 참가자들의 발표 속의 한국에 대한 이야기들은 외국인주민 분들이 얼마나 한국을 사랑하고 애정을 가지고 있는지 알 수 있었습니다.

한국어반 외국인주민 분들 모두 이루고 싶은 꿈과 소망이 꼭 이루어지길 바랍니다.

2019년 외국인 주민 여러분 모두모두 일도, 공부도 수고하셨습니다.

모두모두 사랑합니다♡ 내년에도 화성시외국인복지센터와 함께 해주세요!^^

한국어 교육생 파이팅!!

2020년 주요 프로그램 안내

○ 한국어교육

차시	내 용	운영시간
외국인 주민 한국어 교육 (매주 일요일) 장소: 외국인복지센터	기초반 (3개 반)	1F 교육실 09:00 ~ 12:00
		3F 교육실 09:00 ~ 12:00
		1F 교육실 13:00 ~ 16:00
	초급반 (4개 반)	2F 교육실 09:00 ~ 12:00
		2F 교육실 13:00 ~ 16:00
		3F 교육실 13:00 ~ 16:00
		2F 교육실 09:00 ~ 12:00
	중급반 (4개 반)	1F 교육실 13:00 ~ 16:00
		2F 교육실 09:00 ~ 12:00
		2F 교육실 13:00 ~ 16:00
		2F 교육실 13:00 ~ 16:00
	고급반-일반 (1개 반)	2F 교육실 09:00 ~ 12:00
찾아가는 한국어 교육 (매주 일요일)	토픽 (TOPIK-1)반	1F 교육실 09:00 ~ 12:00
	토픽 (TOPIK-2)반	2F 교육실 13:00 ~ 16:00
	우정읍 조암청우회관	3F 교육실 10:00 ~ 12:00
	우정읍 조암청우회관	3F 교육실 12:30 ~ 14:30
	남양읍 남양읍사무소	B1 취미실 13:00 ~ 15:00
	남양읍 남양읍사무소	B1 취미실 15:30 ~ 17:30
	팔탄면 팔탄면사무소	4F 열정방 10:00 ~ 12:00
	양감면 양감면사무소	2F 산들방 13:30 ~ 15:30
	향남읍 발안만세교육장	3F 교육실 10:00 ~ 12:00
	향남읍 발안만세교육장	3F 교육실 13:00 ~ 15:00
찾아가는 한국어교육 (매주 토요일)	화성시서부종합사회복지관 (송산)	2층 배움터1 10:00 ~ 12:00
	화성시외국인복지센터	2F 교육실 10:00 ~ 12:00

○ 사회통합 프로그램(KIIP)

프로그램	내 용	일 정
사회통합 프로그램	한국어와 한국문화, 한국사회이해교육 (0~5단계별 교육진행) 문의: ☎ 031-8059-1626	각 단계별 운영기관 배정
조기적응 프로그램	이민자 조기적응프로그램 실시 문의: ☎ 031-8059-1626	결혼이민자, 외국국적동포, 중도입국자녀

○ 상담 및 의료·보건

프로그램	내 용	운영시간
상담 및 통역	노동, 고용지원, 출입국, 민·형사, 보험관련, 생활정보 및 고충상담 (내방, 방문, 온라인, 전화)	화~일요일(09:00 ~ 18:00) ※ 통역상담원: ☎ 031-8059-1625 베트남, 몽골, 인도네시아
무료진료	격월 1회 무료진료 서비스 제공	작은 달 첫째주 일요일 (14:30 ~ 17:00)
이·미용	월 1회 무료 이·미용 서비스 제공	3~11월 첫째주 일요일 (14:30 ~ 16:30)
화성반딧불	외국인 자활봉사단 '화성반딧불' -거리청소, 행사참여, 캠페인활동 등	3~11월 첫째, 셋째주 일요일 (16:00 ~ 19:00)

○ 문화다양성 이해교육

프로그램	내 용	일 정
문화다양성 체험관	- 다문화전시실 관람, 문화다양성이해 교육	3 ~ 11월 (수, 금요일)
찾아가는 문화다양성 이해교육	- 다문화강사 파견 (학교, 도서관 등 단체 신청접수) → 수시접수 - 신청문의 ☎ 031) 8059 - 1628	
문화다양성교육	- 화성관내 주민을(내국인&외국인) 대상으로 다문화 인권교육 진행 - 수시접수	
문화다양성 캠페인	- 지역문화축제 부스 운영 (연중 총 6회)	
문화다양성 공연	- 지역문화축제 다국적 전통공연	

○ 문화체험 프로그램

프로그램	내 용	일 정
봄맞이/이벤트 문화체험	외국인주민과 함께 떠나는 여행 (서울투어, 역사탐방, 힐링나들이 등)	3월~12월
절기행사	이주민과 함께하는 한국 명절체험 (설, 추석)	1월 19일(일) 9월 27일(일)
화성시 세계문화축제	화성시 세계문화축제 - 각국 문화체험, 전통문화공연 등	5월 17일(일)
외국인주민 체육대회	외국인주민 공동체 명랑운동회	10월 18일(일)
사랑의 김장나눔	김장김치 담그기	11월 15일(일)
사업보고회	2020년도 외국인주민 발표회 및 사업보고회	12월 13일(일)

○ 외국인주민 자원 프로그램

프로그램	내 용
공동체 활동	외국인주민 나라별 / 관심분야별 공동체 활동
동아리 활동	배드민턴, 태권도, 검도 외국인주민 활동지원
자기개발교육	응접, 바리스타, 치킨조리사, 제과제빵, 운전면허, 컴퓨터, 베트남어 교육

화성시외국인복지센터 협력기관 소개

“화성시외국인복지센터는 주요 기관과의 업무협약을 통해
외국인주민의 복지향상을 위해 노력하고 있습니다.
2019년도 상반기 새롭게 업무협력을 맺은 기관들과 협력하여
더 많은 활동을 할 수 있도록 많은 관심과 응원 부탁드립니다!”

8월 7일 한국교통안전공단 안전기준국제화센터
• 외국인 주민을 위한 교육 프로그램 지원 협약



화성시외국인복지센터와 함께하는 기관

명선교회 의료선교단, 본오자동차운전전문학원, 수원출입국관리사무소, 까리따스 이주민 화성센터,
아시아다문화소통센터, 조암신흥이주민센터, (사)다모임한사랑복지, 한국폴리텍대학 화성캠퍼스, 제암배드민턴 클럽,
화성시립봉담도서관, 한국산업인력공단 경기지사, 장안대학교 사회복지과, 발안만세시장 상인회,
삼성전자 메모리제조센터, 향남고등학교, 향남중학교, 주한외국인 태권도 문화협회, 시립향남어린이집,
나래울화성시북합복지타운, 화성중학교, 화성고등학교, 화성시청소년상담복지센터, 왓따랑씨 서울,
시립구문천어린이집, 공립깊은샘유치원, (주)마중물대리, 경기요양병원, 용인대화성태권도장, 홈플러스 화성향남점,
사랑한모금회 다문화스쿨, 삼성본병원, 수원대학교 사회봉사센터, 영암문화재단, 화성근로자보건센터,
한국교통안전공단 안전기준국제화센터, 맘톡톡 상담센터, 한국전력공사 화성지사, 성균관대 검도스쿨



2019 행복나눔

“2019년도 상반기에도 외국인 주민 여러분들을 위해
많은 관심과 사랑을 아끼지 않아주신
지역주민, 기관 여러분들 모두 사랑합니다♡”

홈플러스 화성향남점 봉사동아리 '사랑드림'과 함께하는 <외국인 주민 생일파티>



랭지플러스 <한국어교재 기부>



제암교회 <추석물품 후원>



영원무역 <겨울용품 후원>



홈플러스 화성향남점 <케익 및 냉장고 후원>



본오자동차운전전문학원 <포도 후원>



제로마트 발안점 <무료급식 후원>



에하투어, 원포시스, 투탑투어 <문화체험 후원>



화성시외국인복지센터와 함께 행복을 나누어 주신 분들

[2019.7.1~12.31]

자원봉사자

ABDULAZIZOV ISMOILJON, AGUILA JESUS, ALCULAR RANIE, ALI MD YOUNUS, AVESTRUZ REYNANTE, AZAM SAIFUL, BABUL MD, BAYDAL CHRISTOPHER, BERDIEV MURODUJON, BIYALIEV AIBEK, BLANZA ARNOLD, CAO VAN TAN, CAPONPON JEFFERSON, CORDEZA MARK ANTHONY, CUA EDEN GRACE, CUSTODIO ANALIZA, DO THI NGAN, DULAL MD HUMAYUN KABIR, ESHIBEKOV BAKHTIYOR UMAR UGLI, EU ROFEZEL, HEELE LYANAARACHCHI CHAMIKARA, HOANG NGHIA TOAN, HOSSAIN ARIF, KHASANOVA CHAROS BOLBEK KIZI, KOIRALA TARA BAHADUR, LE VAN THIEN, MEHMOOD ASIF, MRIDHA MOHAMMAD ALAMIN, NGO XUAN THU, NGUYEN HUU HUNG, NGUYEN VAN TUYEN, NUDALO KENNETH, OURN VANARITH, PAUDEL YOB RAJ, PHAM QUANG HAI, PHAM TIEN DUNG, PIERIS AKILA ANUPAMA, PILI ARWIN, RAHAMAN MUJANUR, RAI ROSHAN KUMAR, RASHIDOV ANVAR, RESUELLO PRINCESS, RON DARA, SEJATINDRIANA EKA, SENAVIRATHINA MUDIYANSELAGE JANAKA, SO SOKLY, TRUONG VAN MINH, VALLESER HANIE, VICHEAVITU, VUONG VAN BINH, WUEKON MUDIYANSELAGE SAMITHA KUMARA, WUWEINA, 강건울, 강세희, 강유빈, 강윤구, 강은구, 강형희, 강희근, 고윤아, 고태욱, 구형모, 권미진, 권세린, 권세하, 권하순, 권현진, 길태수, 김경빈, 김경숙, 김금선, 김금아, 김나라, 김동하, 김명환, 김미선, 김미자, 김미진, 김민자, 김민지, 김보연, 김복례, 김서연, 김선미, 김선주, 김성문, 김성범, 김소라, 김수량, 김수일, 김수정, 김순안, 김여훈, 김연수, 김영림, 김영흔, 김의정, 김정선, 김정옥, 김정현, 김중구, 김중현, 김진호, 김채린, 김태웅, 김태임, 김하영, 김현민, 김형구, 김혜서, 김희철, 나희진, 남기범, 남홍찬, 노경화, 노용희, 류동훈, 류미, 마광원, 문동연, 문종인, 박경혜, 박규성, 박동균, 박병철, 박세원, 박수예, 박시현, 박유진, 박윤솔, 박주형, 박지연, 박찬연, 박현준, 박현진, 반지혜, 백경순, 서동찬, 성경원, 성기범, 손은규, 손지은, 송성숙, 송인희, 신경선, 신미정, 신수경, 신수정, 신연주, 신지민, 신희나, 씬남, 안경화, 안선명, 안준성, 안중건, 안중현, 양경모, 양병준, 양지윤, 양혜원, 엄수연, 엄영길, 염다솜, 오수진, 오현진, 왕세현, 원미정, 유선희, 유수동, 유영승, 유영화, 유전숙, 유정숙, 유현민, 유현숙, 유희찬, 육성엽, 윤경미, 윤대근, 윤소원, 윤송하, 윤자민, 윤정희, 윤종혁, 윤주병, 윤지섭, 이건희, 이국희, 이대원, 이동주, 이민영, 이상철, 이성재, 이소양, 이숙자, 이슬기, 이승규, 이승민, 이승호, 이승환, 이시원, 이연일, 이영숙, 이영희, 이용혁, 이원숙, 이윤희, 이윤희, 이윤희, 이은정, 이재광, 이종수, 이준서, 이진희, 이현금, 이현성, 이현수, 이현숙, 이혜영, 임서연, 임정근, 임지윤, 임지혜, 장문정, 장승아, 장준하, 장호승, 전병진, 전서은, 전승우, 전유진, 전지민, 전지윤, 정내영, 정두현, 정유진, 정윤용, 정은경, 정은희, 정인서, 정제일, 조범익, 조병태, 조성연, 조승우, 조은서, 조은정, 조하선, 조현구, 주재순, 지서윤, 지소윤, 지윤호, 진주희, 차준경, 채영자, 채희실, 천세은, 최경자, 최동석, 최승빈, 최예나, 최윤실, 최은아, 최현정, 풍재성, 풍효진, 한선아, 한승범, 한예준, 한효영, 허대범, 현세미, 홍정애, 홍지영, 황수연, 황은순, 황진, 황혜은

■ 자원봉사 단체

무 료 진 료 - 명선교회 의료선교팀
이미용봉사 - 명선교회 의료선교팀
무 료 급 식 - 한마음 봉사단, 향남고등학교(엠펙피아), 한울다솜 안다미로, 향일고등학교(향기), 봉팔이 봉사단
프로그램 봉사 - 홈플러스 화성향남점(사랑드림), 화성반딧불

후원 및 협찬

(재)까리파스 수녀회 유지재단, 홈플러스 화성향남점, 국민은행 화성점, 영원무역, 한국교통안전공단 자동차안전연구원, 한국전력공사 화성지사, 제로마트, 랭기저플러, 안성로사의집, 주식회사 하우출판사, 희망의 친구들, 예하투어, 투타투어, 모션투어, 엠펙피아, 본오자동차운전전문학원, (주) 마중물 대리, 제암교회, 잠실 3동 성당, 화성시 서부 노인복지센터, 이은진 시의원, 노희철 신부님, 한국산업인력공단 김중순

도움주신 사랑의 손길에 감사 드립니다.

화성시외국인복지센터와 함께하는 아름다운 동행

후원자분들의 소중한 따뜻한 나눔으로
외국인 주민들의 행복한 한국생활과
희망찬 미래를 함께 만들어 갑니다.



자원봉사 안내

자원봉사자가 되면

각종 봉사에 대한 안내와 활동에 관한 지속적인 상담을 받으실 수 있습니다. 봉사활동에 필요한 각종 교육을 받을 수 있으며, 봉사활동을 통해 외국인 주민에 대한 거리감을 줄이고 상호간의 친밀감을 쌓아 더불어 사는 다문화 사회의 리더가 될 수 있습니다.

자원봉사활동 신청 방법

센터 홈페이지 접수 : www.hsbluebird.co.kr → 참여마당 → 자원봉사신청

1365 홈페이지 : 개인봉사참여, 기업·단체 봉사참여 신청란 → 화성시외국인복지센터 봉사접수

전 화 : 031) 8059-1625

후원안내

후원을 하시면

후원하신 금액에 대해서는 법인세법 제18조와 제34조에 의하여 (재)천주교 까리파스 수녀회 유지재단 명의의 기부금 영수증을 발행하며, 세금공제 혜택을 받으실 수 있습니다.

후원 종류

- 현금 후원 : 온라인 입금, 후원금 전달식 등의 현금 후원
- 물품 후원 : 생활용품, 식품, 가전제품, 의약품, 의류 등

후원신청 방법

- 직접 방문 : 센터 1층(사무실) 방문하여 신청
- 전화 : 031) 8059-1261

후원계좌

- 후원금통장 입금(계좌이체, 무통장입금)

농협 301-0087-6499-81 (재)천주교 까리파스 수녀회

* 외국인 주민을 위한 후원 문의는 ☎ 031)8059-1261로 문의하여 주시기 바랍니다.

